

de 1952  
ncier  
Amér  
Domé  
el asp  
televis  
no, han  
el port  
y de  
os años  
Orques  
tuta de  
recon  
ad artis  
blicos  
e el va  
cos de  
a "Fla  
bajo la  
oulos—  
por tot  
hoy se  
ybargo  
eamer  
Theoz  
odore  
án llea  
apena  
o en l  
rie de  
ámasa  
os des  
dirig  
sus co  
en la  
o la m  
ndia  
los e  
amam  
or su  
econó  
eguir  
a dich  
muestr  
Thom  
auditor  
amam  
que  
eto de  
reació  
veros.  
bleas.  
introdu  
sugest  
e opo  
Da mu  
la moso  
pulpito  
cuya bendición  
pía los  
egar el domingo último en  
de Villafranca de Bonany.  
de acción en páginas interiores)  
Foto Ferrer

# la Almudaina

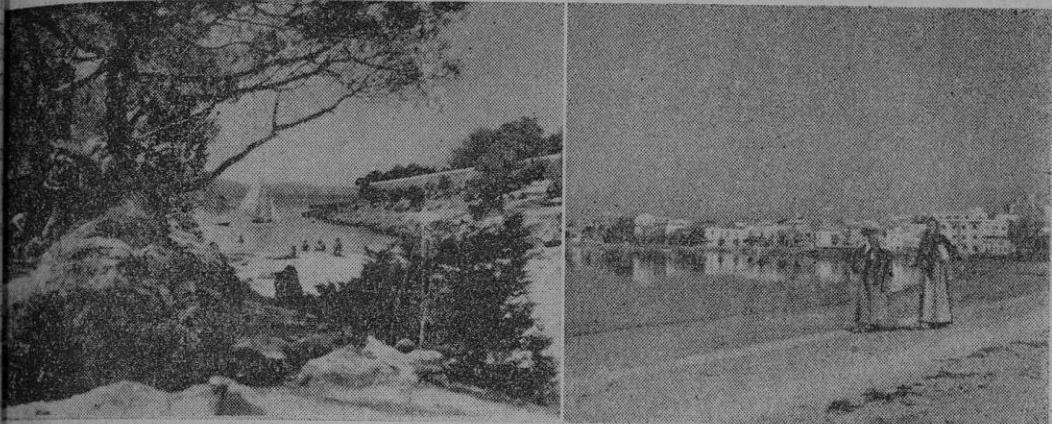
DIARIO DE LA MAÑANA — AVISOS Y NOTICIAS

de Mallorca  
Cristo, 14

Viernes 25 de Julio de 1952

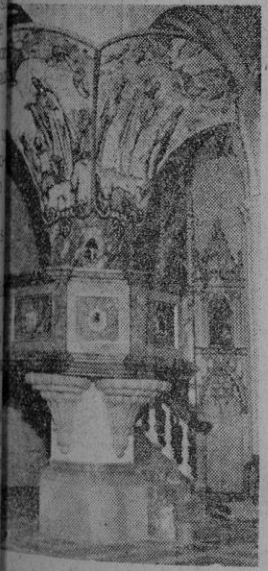
Año LXV - Núm. 23.870  
Apartado, 32

## PAISAJES DE LA ISLA BLANCA



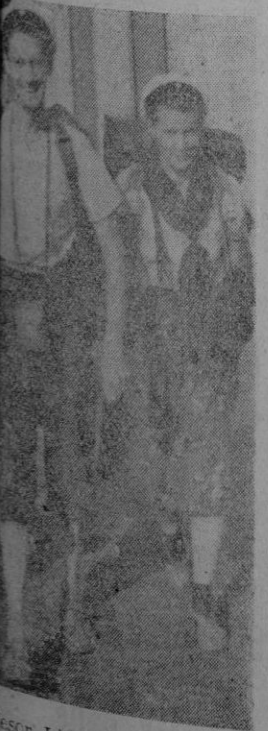
dos bellos paisajes de San Antonio de Ibiza a cuyo prestigio emocional se refiere un sentido artículo de nuestro colaborador José Terrens que publicamos en la página 4.

### vo pulpito en parroquia de Villafranca



moso pulpito cuya bendición pía los dagar el domingo último en de Villafranca de Bonany. de acción en páginas interiores)  
Foto Ferrer

### URISTAS



os profesor Lindstrom de la Uni- dad de Uppsala poco después en Malmó. En compañía de una amiga viene a pasar sus vacaciones en Mallorca, según se explica en el reportaje que publicamos en la página 4.

## El nuevo Gobierno egipcio prestó ayer juramento ante el rey Faruk

Naguib dijo que su pronunciamiento tuvo por finalidad restablecer el régimen constitucional

El Cairo, 24. — El nuevo presidente del Consejo ha salido para Alejandría con el fin de conferenciar con el rey Faruk, en su palacio de verano. Realiza el viaje en tren.

El general Naguib Bey ha declarado a los periodistas que su pronunciamiento no tiene más finalidad que lograr el restablecimiento del régimen constitucional y limpiar el Ejército de "elementos corrompidos".

— "Puedo asegurarles — dijo — que el Ejército no intervendrá en la política, que es asunto exclusivo de los políticos".

La alusión al restablecimiento del régimen constitucional se interpreta en el sentido de que según Naguib deben celebrarse elecciones y debe derogarse la ley marcial. — Efe.

\*\*\*  
El Cairo, 24 (Urgente). — La acción del Ejército terminará después que se forme el nuevo gabinete, ha

declarado el general Naguib Bey al periódico "Al Ahram". — Efe.

\*\*\*

Alejandría, 24. — Oficialmente se anuncia que el gobierno que preside Ali Maher ha prestado juramento ante el Rey Faruk. — Efe.

\*\*\*\*\*

## No hay acuerdo en la disputa franco-alemana sobre el Sarre

Paris, 24. — Parecen escasas hoy las probabilidades de pronta solución de la disputa franco-alemana sobre el Sarre. Los ministros que desde luego no alcanzaron ningún acuerdo importante, se reunirán de nuevo a las cuatro de la tarde. — Efe.

## A Palma le ha correspondido el gordo y un cuarto premio

Otro cuarto premio ha correspondido a Manacor

Madrid. — En el sorteo de la Lotería Nacional han resultado premiados los números siguientes

Premio de 400.000 ptas.

Ha correspondido al número

**6.596**

despachado en PALMA DE MALLORCA, Orense, Calahorra, Fuentolola, Málaga y Lucena.

Premio de 200.000 ptas.

Ha correspondido al número

**36.822**

despachado en Bilbao

Premio de 100.000 ptas.

Ha correspondido al número

**11.754**

despachado en Santander, Barcelona, Alameda, Murcia, Bilbao y Madrid.

Premios de 6.000 pesetas

Han correspondido a los números 1422; 5690; 10297 (PALMA DE MALLORCA, 18195 (MANACOR), 19768; 41226; 44784; 55833.

LOS PREMIOS MENORES SE PUBLICAN EN LA PAG. 3.

## Truman trata de resolver el conflicto laboral en las industrias del acero

J. Lewis - jefe del sindicato minero amenaza con una nueva huelga



Lewis

WASHINGTON, 24. — EL PRESIDENTE TRUMAN HA LLAMADO A LA CASA BLANCA A LOS PRINCIPALES JEFES DE LA INDUSTRIA DE LOS SINDICATOS DEL ACERO, EN UN NUEVO INTENTO DE PONER FIN A LA HUELGA DE 53 DIAS QUE AMENAZA GRAVEMENTE EL ESFUERZO DE DEFENSA

POR OTRA PARTE EL JEFE DE LOS MINEROS —LEWIS— ANUNCIA QUE PARA DENTRO DE 56 DIAS DEBE SER FIRMANDO UN NUEVO CONTRATO PARA 400.060 OBREROS DE LAS MINAS DE CARBON. SI LAS NEGOCIACIONES NO DAN, COMO ES DE TEMER, RESULTADO, CABE ESPERAR UNA HUELGA HOLLERA PARA EL VEINTE DE SEPTIEMBRE, PRECISAMENTE CUANDO EMPLEA EL TIEMPO FRESCO Y SON MAYORES LAS NECESIDADES DE CARBON. — Efe.

## El estado de la Señora de Perón

EL PRESIDENTE NO ASISTIO AYER A SU DESPACHO

Buenos Aires, 24. — El Presidente Perón no ha asistido hoy a su despacho. El último boletín facilitado anoche decía que el estado de doña Eva Duarte seguía siendo delicado.

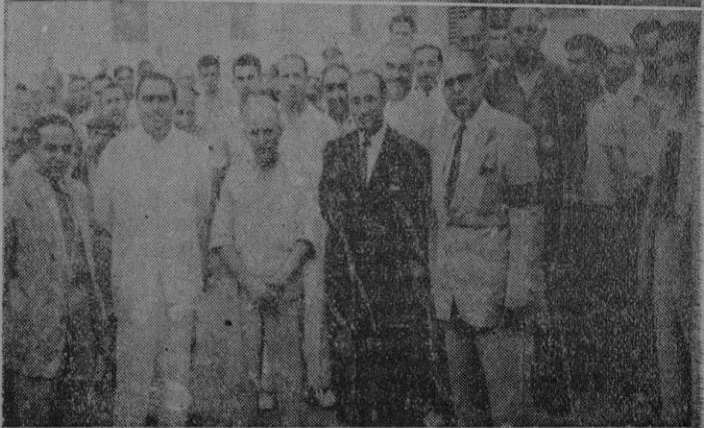
Comunican de Río de Janeiro que dos especialistas alemanes han llegado en avión a aquella ciudad de paso para Buenos Aires, para visitar a la señora de Perón. — Efe.

## Noticias breves de toda España

PERSONALIDADES EN SAN SEBASTIAN

San Sebastián, 24. — Han llegado el primer introductor de embajadores y jefe de protocolo del Ministerio de Asuntos Exteriores, Barón de las Torres; el jefe de la oficina diplomática del mismo ministerio don Luis María de Lojendio y el secretario de la citada oficina, don Antonio Olascoaga. — Cifra.

## En la Clínica Mental de Jesús



De la visita del Excmo. Sr. Gobernador Civil a la Clínica Mental de Jesús obtuvo nuestro fotógrafo Ferrer el presente documental gráfico. Arriba el señor Rodríguez de Valcárcel examinando los planos del edificio. En medio, el Gobernador y sus acompañantes visitando el taller de costura de la sección de mujeres. Abajo, los distinguidos visitantes rodeados por un numeroso grupo de acogidos en el establecimiento



# SOCIEDAD

**El Redondel**  
**NOVILLADA DEL PROXIMO DOMINGO EN INCA**  
 Suelta de los toros

Un público numeroso, que cubrió por completo la coqueta plaza inquense, al atardecer, fueron descajando los seis novillos-toros de la ganadería de Don X. Gómez, que el próximo domingo día 27, serán lidiados por el famoso diestro José Llorens y los hermanos Carlos y Julio Carpas.

Se trata de seis ejemplares de bella estampa, bien puestos de carnes y pitones, que a no dudarse harán buen juego, mejor si que sus hermanos del año anterior.

Los números nombres y peso de los toros, son los siguientes:

- "Aguilucho" Castaño.
- "M. Juelo" Negro meano
- "Carpanero" Negro
- "Bullanguero" Negro meano
- "Cigüeño" Castaño.
- "Cuarterero" Castaño.

Al probar la suelta, el público arrempió en una ovación ovacionando ya de antemano lo que será la novillada del próximo domingo, pues si grande era la emoción que existía ante tanta corrida, se ha visto aun entusiasmarse la calidad y bravura de los seis astacos.

La corrida empezará a las seis horas y según noticias, probable la asistencia a la misa de SS. AA. el Zar Simeón II de Bulgaria la Reina Juana de Rumania y la Princesa María Luisa de Grecia, que harán un gran acto de la gran tradición de la novillada de Inca.

## Concurso de cante flamenco

Una numerosa concurrencia y una expectación indescriptible tuvo lugar en el Establecimiento de Comercio próximo pasado el anunciado concurso de cante flamenco, en el que cada uno de los 20 concursantes fué calorosamente aplaudido. Merece destacar la actuación fuera de concurso del joven José Paloni y del rapsoda Manuel Moreno, los cuales obtuvieron un éxito clamoroso.

Al final del concurso, jurado y público en perfecta coordinación entregaron los cuatro premios de 300, 200, 100 y 50 pesetas respectivamente a los siguientes concursantes:

- Pedro Fité Borrera.
- Gnes Méndez Méndez.
- Sta. Paulita Cañellas Bernabéu.
- Qui Borraño Borres.

Estos premios serán entregados los vencedores en la extraordinaria velada que se prepara en el mismo marco de su resonante sala. Para dicha velada se cuenta con la colaboración de todos los artistas que últimamente han actuado en dicho pueblo, tales como: Los Chavillos Sevillanos, don Morapoj, El Gran Pepe, don Sevilla, Pedro Calafat, Paloni, etc.

En la que fueron muchos artistas noveles que de manera desinteresada ofrecieron su colaboración, se suplica a cada uno de ellos se digne comunicar a la Comisión de Fiestas de Inca, en los establecimientos antes del día 1.º de agosto.

El sábado día 26 se cumple el undécimo aniversario del fallecimiento del joven don Antonio Sánchez Bilbao, hijo del Excelentísimo Sr. Capitán General de Barcelona, don Juan Bautista Sánchez.

Con este motivo, a las 11, en la Capilla del Cementerio se celebrará una Misa en sufragio de su alma.

En la hermosa capilla en que se venera la imagen de la Santísima Virgen Trobada, de la parroquial iglesia de San Lorenzo del Lardessar, tuvo lugar ayer mañana el enlace matrimonial del jugador del C. de F. Barcelona, Pedro Caldentey Bauzá con la bella y gentil señorita Margarita Soler Mascaró.

El templo aparecía bellamente adornado y bendijo la unión y celebró la misa de velaciones el Económico de aquella parroquia Reverendo don Juan Galmés Soler. Apadrinaron la boda por parte del novio, su padre don Pedro y por la desposada su primo y padrino don Juan Mascaró Caldentey, del comercio.

Firmaron el acta como testigos don José Genovart Nicolau y don Bartolomé Pont Esterich. La novia vestía un precioso traje blanco y el velo de tul ilusión, que resaltaban sus naturales encantos. Durante la ceremonia varios destacados aficionados interpretaron diferentes adecuados motetes.

Los invitados concurrentes al acto religioso, entre los que figuraban varios directivos y la mayoría de jugadores del R.C.D. Mallorca, fueron espléndidamente obsequiados con un lunch. La novel pareja, a la que deseamos inabarcables dichas, visitarán distintos lugares de la isla, para después marchar a la ciudad condal, donde tendrán su domicilio.

Por don Antonio Ribas y Reus y doña Rosario de Reyna y O'Farrill, y para su hijo don Antonio, teniente de Infantería de Marina, ha sido pedida a don Vicente Gay y Soriano y doña Mlagros Marina y Melgar la mano de su hija Conchita.

La boda se celebrará el próximo otoño.

Por vía marítima llegaron ayer de Mahón don Juan Claramunda y don Francisco Miralles.

De Barcelona llegaron ayer en el buque correo don Pedro de la Rosa Mayol; don Jaime Roca; don Jaime Castañer y don José Casanovas.

Anoche salió para Barcelona en el correo marítimo, el Director Gerente de "Mare-Notrum" don Juan Pellicer Grau.

Para Valencia salieron anoche en el buque correo don José María Gomis, esposa e hijos don Luis Valentín Chacartegui y don Antonio Cotanda.

De Barcelona llegaron ayer en el correo aéreo don Manuel Albertí; don Andrés Ramis; don Juan Bordoy y don Tomás Cardona.

Para la ciudad condal marcharon ayer en el avión correo don Manuel Salas Garau, don Gabriel Darder y don Jaime Aloy Vidal.

En el correo aéreo llegaron por

vía aérea de Madrid doña Mercedes de las Casas de Cotoner con sus hijas Carmen y Bárbara; don Jaime Bennasar y don Antonio Pou.

## Bendición de un nuevo púlpito en la iglesia parroquial de Villafranca de Bonany

Con toda solemnidad fué bendecido el pasado domingo, día 20, por el M. Rdo. P. Provincial de PP. Franciscanos, Fr. Antonio Bauzá, el nuevo púlpito de la parroquia de Villafranca de Bonany, actuando de padrinos los simpáticos niños Juan Bauzá Bauzá y María Jaume Bauzá, cuyos familiares, el distinguido propietario don Antonio Gayá y el Rdo. don Mateo Bauzá, Director de las Escuelas Nacionales de Vall de Uxó con sus cuantiosos donativos han hecho posible que pudiera llevarse a feliz término tan urgente e importantísima obra.

Asistieron como ministros en el acto de la Bendición y Misa Mayor que celebró el citado Padre Provincial de Padres Franciscanos el Rdo. P. Fabián, Secretario Provincial de Padres Mercedarios, el Superior del Convento de los Sagrados Corazones de Sóller, Reverendo Padre José Nicolau, y el Rdo. don Juan Gayá, todos hijos del pueblo. Cantó muy ajustadamente por el coro y escolanía parroquial la misa "De Angelis", a dos voces, del Maestro señor Cerdó, alternando con el pueblo, e inauguró con elocuente discurso el nuevo púlpito uno de sus principales donantes, el ya indicado Rdo. don Mateo Bauzá.

Realzaron el acto con su asistencia las autoridades locales con el diputado provincial don Vicente Ferrer de San Jordi y gran concurso de fieles que llenaba el espacioso templo, luciendo la iglesia parroquial espléndida iluminación y sus mejores galas.

El proyecto obra del eximio artista señor Jerónimo Juan y fruto de minucioso estudio de las condiciones artísticas y acústicas del nuevo templo, ha sido ejecutado con insuperable acierto por el acreditado escultor señor Sacanell, en piedra caliza de la mejor calidad de distintos lugares de la isla y en piedra de Santanyi, destacándose cinco elegantes escudos tallados en madera dorada que representan la escena de Pentecostés y los símbolos de las cuatro evangelistas.

El tornavoz, que mide 28 metros cuadrados, está formado por dos grandes piezas de chapa superpuestas a corta distancia para lograr una mayor potencia y dirección de la voz, en combinación con el potente equipo de altavoces. Ha sido bellamente decorado con escenas evangélicas al óleo por

el inteligente pintor Rdo. señor don Lorenzo Bonnin y el médico de la localidad señor doctor don José Cusó.

Terminada la solemne ceremonia sirvióse en la Casa Rectoral espléndido refresco.

## La fiesta de los Dependientes de Comercio

Han despertado gran animación los carteles anunciadores de esta magnífica fiesta que todos los años celebra la Dependencia Mercantil, en la que tiene lugar el gran concurso de Trajes de noche de Cretona.

## III CONCURSO DE TRAJES DE NOCHE DE CRETONA

Tres orquestas amenizarán la fiesta y atracciones. Bastantes señoritas con elegantes trajes de noche de cretona cedidos gratuitamente por el Comercio de Tejidos se disputarán los tres primeros premios consistentes en DOS MIL pesetas.

De año en año va superándose la organización y con la gran animación que existe para presenciar esta fiesta, los Jardines del Olimpia la noche del día 2 de Agosto serán insuficientes.

## Diputación Provincial de Baleares

Hasta las trece horas del día 16 de agosto se admitirán en el Negociado de Beneficencia de la Secretaría de esta Diputación provincial proposiciones para optar al Concurso anunciado para contratar el suministro de dos cámaras frigoríficas que deben ser instaladas en la nueva Casa Provincial de la Infancia.

Los licitadores deberán constituir fianza provisional por la suma de 2.500 pesetas. Las proposiciones deberán reintegrarse con timbre de la clase de (470) ptas.) y sello provincial de 15 pesetas.

El Presidente, (1004)

## ACOTACIONES

PEOR QUE LA ENFERMEDAD. -- En uno de sus bien trabajados artículos, el diletto amigo Gual Espuñes ha hecho la defensa de la soledad, como remedio contra uno de los defectos más característicos de gran parte de los españoles.

Peño habría de ser verdad total y absoluta, en su extensión, la premisa; habría de ser verdad que todos somos unos incansables e irrefrenables cultivadores del "yo", y aun así creeríamos que el remedio propuesto es peor que la enfermedad.

Si todos somos --fuésemos-- tan ariscamente defensores de la propia personalidad y de las propias opiniones, también habría de quedar incluido en el grupo el que adopta la solución solitaria, y entonces es lógico pensar que aquella semilla, o ya planta exuberante del egotismo tendrá en la soledad el más positivo abono para su desarrollo.

No tener enfrente, ni al lado, quien pueda oponerse a la opinión propia es facilitar la consolidación y reafirmación de esta, ante la falta de contrastación, con lo cual se incide en el propio defecto del que quiere evadirse.

Mas espresico convenir, estddiando los hechos desde el punto de vista objetivo más estricto, que aunque haya muchos que pretenden tener siempre razón, tampoco faltan los que saben escuchar y que están propicios a someter a discusión las propias opiniones.

Será establecer entre nosotros la imposibilidad de la convivencia y renunciar a la eficacia del diálogo, aceptar que no existe quien sea capaz de prestarse a la controversia, lo mismo si lo hace para hacer triunfar su opinión que si acepta, aun con todas las reservas, el pensamiento ajeno y su expresión.

Por otra parte, si hay algo que caracterice al hombre, y lo eleve sobre los demás seres, es su capacidad de comprensión, su posibilidad de aceptar las lecciones ajenas, o de darlas, su curiosidad innata por todo lo exterior y desconocido.

Junto a estas cualidades que pudiéramos llamar conaturales, existe la copiosa tradición de la eficacia de los cambios de impresiones, que han creado a lo largo de los tiempos la flor de la civilización. Desde los diálogos socráticos a las Semanas de filosofía de Keyserling, cuántas ventajas ha obtenido la humanidad, en el aspecto espiritual, de la convivencia y el intercambio de opiniones!

Y aun cuando rebajemos el nivel pedagógico, ¿hay algo más agradable, incluso en nuestros tiempos, que la tertulia? Basta, para hacerla fructífera, escoger la gente y evitar la supremacía de aquellos cultivadores del "yo".

Mas, aun en el caso de que sean éstos mayoría, jamás será un procedimiento recomendable inoindir en el mismo defecto, es decir, para evitar la egolatría ajena, crearse un retiro donde la propia egolatría crecerá de manera esplendorosa. El remedio, en este caso, es peor que la enfermedad. -- R.-T.

HELADOS ALASKA perfecto sistema de servicio 2 domicilio (784)

DOMINGO DIA 27 POSTULACION DE "AUXILIO SOCIAL" Para recoger los emblemas los días 24 y 26 de 9 a 1 mañana y de 4 a 7 tarde.

PRIMERO ENTRE LOS MEJORES **OSBORNE** TRES CEROS

# LIBROS Y AUTORES

Decía La Almudaina

Lo que nos dijo...

El profesor Lindstrom de la Universidad de Uppsala

## Lo que es y lo que ha hecho la Masonería

Durante el curso de varios años publicó J. Boor en "Arriba" de Madrid unos artículos tratando de la masonería en todos los aspectos que pueden interesar al pueblo español, a fin de darle a conocer lo que de dicha institución y su influencia en los sucesos culminantes de nuestra historia contemporánea, así como su obra en los círculos internacionales.

Ahora aquellos artículos han sido reunidos (1) en un tomo que excede las 330 páginas a fin de ofrecer al público "lo que fue la Masonería en España, sus medios tendenciosos y sus fines, no por inconfesables menos conocidos: odio a la Iglesia y a la España tradicional".

Forman el libro medio centenar de artículos, cada uno de los cuales tiene, puede decirse, personalidad independiente. Así debía ser, tratándose de trabajos hechos para ver la luz en la prensa diaria, cuya masa de lectores, cambiante y olvidadiza, no permite remitirles antecedentes que en cada momento serían de difícil localización. Por ello se nota —y ya lo advierte el autor en el prólogo— una cierta reiteración de las consideraciones de tipo general que informan la obra, lo cual lejos de ser un mal contribuye a fijar aquellas en el espíritu del lector.

J. Boor nos da a conocer la organización de la Masonería, institución que al socaire de la filosofía y de la paz, ha orientado su actuación hacia dos metas esenciales: la animadversión contra la Iglesia Católica y el anhelo de dominación universal.

La primera de aquellas características justifica que los Papas hayan condenado la Masonería; la segunda la demuestra el autor estableciendo la interdependencia entre los organismos internacionales masónicos y los organismos superestatales.

A través de los artículos de J. Boor se viene en conocimiento de la participación que ha tenido la Masonería en numerosos hechos históricos: El motín de Squillace, la muerte de Darlan, las su-

blevaciones de la América española, la política portuguesa, la organización de la S. de N. y de la O.N.U., y en relación con España, en la época moderna, la campaña extranjera por el fusilamiento de Ferrer en 1909, el Maura, no! y la preparación y el advenimiento de la República con todas sus consecuencias.

Los capítulos dedicados concretamente a la Masonería española, desde su fundación por Whar-ton, refieren como aquella institución, fundada en el secreto y en la obediencia a su poder, participó en todas las desgracias que han afligido a España.

Es esta razón la que ha movido la pluma de J. Boor para, presentando los hechos al desnudo, poner de relieve, al descubierto sus profundas y verdaderas causas, señalando la participación de la Masonería en el proceso de la decadencia española, hecho bastante a justificar que España acuse a la Masonería y la arroje de su suelo.

Se trata de un libro aleccionador para cuantos quieran conocer lo que es y lo que ha hecho la Masonería.

Hace 50 años

25 DE JULIO DE 1902

Ayer contraí matrimonio en la iglesia de la Merced la señorita Mercedes Perera Llompart con don Pascual Alemany Monet.

Entre los alumnos de Bachiller que en el curso pasado obtuvieron diploma de honor figuran don José Quiñones Veny, don Juan Bergamo Lladó; don José Juliá Arnau, don Jaime Pizá Reinés, don Pio Cormenzana Vich, don Ernesto Escalas Xameni, doña Concepción, doña Josefa y doña María Pons Monedero, don Sebastián Trias Perelló, don Francisco Alomar Bosch, don Miguel Forteza Piñá, don Luis Zaforteza Villalonga, don Lorenzo Quintana Reinés, don Agustín Clar Pujol, don Guillermo Alcover Sureda, don Pedro Garau Tornabells y don Rafael Vanrell Grimaux.

El Ayuntamiento acordó que solo se puede vender leche ordeñada en puestos públicos, y la que se venda a domicilio debe ordeñarse a la vista del consumidor.

Hace 25 años

25 DE JULIO DE 1927

No se publicó número por ser lunes.

Me llamó poderosamente la atención lo que desde lejos contemplaba. Era un remolino humano alborotando y gritando al mismo tiempo, nombres de los más diversos hoteles de la ciudad. Poco a poco, fui acercándome y comprendiendo el significado de todo ello.

Se trataba de unos viajeros recién llegados por vía marítima y a los que ofrecían alojamiento los representantes de los hoteles y fondas de Palma.

Estaban en una situación verdaderamente comprometida y el apuro y ahogo se notaba en sus rostros. Al fin y al cabo estaban en una nación extraña, como gallina en corral ajeno.

Cuando consiguieron evadirse, caminaron a grandes pasos durante largo trecho; se veía que el sofocón había sido de los buenos. Todo ello repercutió a mi llevada, pues con cara de no muy buenos amigos, me dijo él:

—No querer hoteles... no querer fondas...!

—Bueno, amigo, no hay que enfadarse; cálmese; yo tampoco quiero hoteles ni fondas... yo solamente quiero charlas un rato, mientras caminamos... Soy periodista, pero no hotelero. Estén tranquilos...

—¡No creerlo nosotros!... ¡Mucha picardía los españoles!... ¡Saber todos mucho!...

—¡Adiós Madrid! ¡Ferrer, disparar!

—¿Quién decir hacer fotos así... es su misión y la cual Buen chico, ¿verdad?

—¡Nosotros querer saber ser usted!

Tuve que sacar la documentación y al fin con una leve de asentimiento, consintieron las preguntase... lo menos ble.

—Yo ser —me dijo— de la universidad de Uppsala.

—¿Son suecos?

—Yes... sí... sí.

—¿De qué?

—Leyes.

—¿Y la señora o señorita?

—Ser mi mujer.

—¿También profesora?

—¡Oh, no!

—¿Es sueca también?

—Yes... también... sí.

—¿A qué vienen a España?

—Venir de vacaciones... Mallorca.

—¿Por qué no han querido teleg ni fondas?

—Nosotros sí querer hotel, tantos gritos, no...

—¿Se estudia mucho en Suecia?

—Haber muchos ingenieros, abogados.

—¿Convencido de que no hotelero?

—¡Oh! Yes...

—Gracias, profesor. Bien dos...

LINARES-RIV

## EL DOBLE ENCANTO

Al jove poeta Blai Bonet en la publicació del seu llibre "Entre el coral i l'espiga" (1).

Per un brancó del teu coral el cor s'acora, per un brancó del teu coral collit de l'hora;

per una espiga del teu blat que el migjorn daura, per una espiga del teu blat a punt de caure.

Mes si a pescar el coral m'atans dins l'ona verda, és per l'espiga dels teus camps que el cor s'esquerda;

i si el teu blat em plau collir curull d'espiga, és pel coral que em sent llanguir: dolça fatiga.

Talment tot jo rest encisat —doble quimera— per l'alta espiga del teu blat, pel viu coral de ta rihera!

Guillem COLOM

Ciutat de Mallorca, juny 1952

(1) Biblioteca "Les Illes d'O". Palma de Mallorca, Editorial Moll, 1952.

## A MARIA-ANTONIA SALVA

en la publicació del seu nou llibre "Lluneta del pagès" (1)

Amb tot quant ens ha pres el temps i sa fortuna, ¡quin bon estar a la lluna, "Lluneta del pagès"!

Amb tots els seus minvants, la dolça llum serena d'aquesta lluna plena encisa els meus instants.

El dolç són més lleugers sota sa gran bonança. I el temps no passa: dansa als seus raigs feïllers...

Guillem COLOM

Palma, juny 1952

(1) Obres de Maria-Antònia Salvà, V. Lluneta del pagès, Mallorca, Editorial Moll, 1952.

## Horas de Vacaciones

# Sortilegio en San Antonio

por José TORRENS RIBES

Grata rememoración y hondo sentir me trae el "Mare Nostrum". Camino de civilización a través del sendero de los años, fuente de inspiración que prende en las irrisadas alas de la fantasía para quebrar la riada tumultuosa de sentimientos acumulados en el alma del hombre latino.

Guillermo Colom, en nuestra lengua vernácula, borda, con sus versos, en el cañamazo sutil de su numen poético ese sentimiento que produce el mar azul, "Mare Nostrum", versos que brotan de la vida histórica de los pueblos. Palabra animada que nos lleva a la isla ideal que circula nuestro mar y que habíamos forjado en el más íntimo recodo de nuestras almas, para tomar cuerpo real y palpable en Ibiza, en un rincón de la cual, frente a la cinta esmeralda del "Portus Magnus" que corre aromatizada por los verdes pinos que sombrean sus calas, con sus playas de oro encanecidas por recuerdos de pretéritas civilizaciones —fenicias, romanas o cartaginesas—, surge albo rebaño de casas. San Antonio, campos de higueras selváticas, olivos, palmeras, almendros y naranjos, hoteles blancos como gaviotas que funden gentes de las mejores clases sociales de todos los países y cuya lengua variada y pintoresco traje, dan a la pequeña villa un carácter cosmopolita; pero suave y acogedor: Una Babel riente y hospitalaria, espiritual y humana.

Quien no conozca San Antonio creerá que confundo sueños con realidades, que escribo en uno de esos momentos en que se fatiga, a veces inútilmente, la imaginación para conseguir el artículo de encargo; nada de eso, San Antonio con sus atardecidos rosáceos, con sus pequeños balandros que en la bahía se mecen impulsados por la brisa, con sus noches claras en

que la música del tambor y la tañuela acompaña la típica sensual y vigorosa de los mediterráneos, mientras en luz y sombra danzan en el cielo la luz de los faros cuando luna en contemplación estriela en el remanso de agua refleja las rosas de fuego de luces del pueblo, es sueño de sueño. Sueño ideal de poeta amante, ensueño espectacular fascina los ojos y absorbe alma.

Al despedirme, murmuré entre las últimas estrofas de versos:

L'ardor de ma fervent passion en mon vaixell d'ensomniat i aquesta sed eterna vers les platges sens fi

Gracias, poeta, por tus versos que envueltos en la blanca ma de tu "Mare Nostrum", han llevado al lugar donde se agranda y eleva, como agranda y eleva el ideal.

San Antonio, Ibiza, Julio 1952.

PIRAUCHOS PLASTICO desde 150 pesetas COLCHONETAS GOMA desde 38 pesetas CASA CODINA G. Mola, 8, Palma

Helados ALASKA el de mayor poder nutritivo

Aparatos pilas para campo y playa varios tipos en RADIO BORNE. Pasadísimo. Telf. 1357

## MIRADOR LITERARIO

PREMIO DE BIOGRAFÍA "AEDOS", 1952

El Premio de Biografía "Aedos" instituido para estimular la producción de figuras célebres especialmente españolas, se convoca este año por segunda vez, bajo las siguientes condiciones.

a) El Premio de "Biografía Aedos" estará dotado de quince mil pesetas como mínimo, que se harán efectivas al ganador, en la fecha y lugar que oportunamente se indicarán.

b) Los originales de una extensión mínima de trescientas cuartillas escritas a máquina a doble espacio, deberán ser firmados por el autor, con indicación de su domicilio y remitirse por duplicado al señor Secretario del Premio de Biografía "Aedos", calle Consejo de Ciento, 391 - Barcelona.

c) El plazo de admisión de originales se cerrará el próximo 10 de noviembre, anunciándose oportunamente con suficiente anticipación la composición del Jurado, y el lugar y fecha de su reunión que se efectuará en el transcurso del próximo mes de diciembre.

(1) J. Boor, "Masonería", Madrid, 1951.

# La Almudaina

vous offre cette page spéciale pour le Touriste

## Nouvelles du monde

### Le Cours International

#### Sur la pensée Lullienne, et l'Ecole Lulliste de Majorque

Avec grande attention et enthousiasme on suit la Cours Internationale Lulliste d'Eté, de l'Ecole Internationale Lulliste de Majorque, qui réunit des nombreux élèves et professeurs des pays dispersés particulièrement de l'Amérique du Nord, Canada, Venezuela, Angleterre, etc. La belle Bibliothèque de l'Ecole Lulliste, rue Anagnina, 47, est l'endroit où ont lieu les leçons. On aurait pas pu trouver un endroit plus délicieux et plus approprié pour cette sorte d'études.

Le Docteur Sureda Blanés, directeur de ce Cours, Les sujets de leçons sont très intéressants; tâche d'analyser les diverses conceptions philosophiques de l'Univers et la Vie, en les comparant avec la Conception Lullienne dont les philosophies son obd'un mouvement mondial intense et remarquable.

Dans doute que le succès de ce Cours International Lulliste d'Eté, intéressant pour la défense de la Civilisation Occidentale, a comblé les desirs de ses organisateurs. Par mi les élèves obt peut compter Mrs. Diná Moore Bowden, Vesta Edith Condon, Madame Amy Sy Haas, Oscar E. Ochoa, Damae Taylor, F. Cahan, Ramis, Moragues, J. M. Forner, B. Brusotto, Columbe Blau, E. Benito Ferretjans, M. Blich, Lucia Pons, M. Serra, C. Amat, A. M. Mora, P. Sbert.

Le Cours est du 28 juin au 1er août, et les leçons ont lieu les jeudis et samedis, de 9 heures à une heure.

C. Bernat Llinás.

### Iran

Téhéran. — Gharam Sultaneh a fait devant les manifestants, le sha qui s'était séparé de Musogeg la semaine dernière, a été accusé de donner de nouveau le pouvoir au ministre renvoyé. On demande les raisons pour lesquelles ce changement s'est produit; par faiblesse du souverain ou à cause d'un changement des orientations de Mussadeg?

### La cour de la Haye

La Haye. — La cour de justice de la Haye, s'est déclarée incompétente pour juger le différend Anglo-iranien. C'est la thèse française qui a triomphé. La Cour de la Haye avait demandé au gouvernement iranien de ne prendre aucune mesure contre le personnel britannique avant la décision finale.

### Un aviateur soviétique se réfugie en Belgique

Bruxelles. — La gendarmerie de Marche-les-Dames a arrêté un aviateur soviétique qui a demandé de bénéficier du droit d'asile politique. Il a raconté qu'il a gagné l'Allemagne occidentale sur un Mig 5, qu'il a acheté en Allemagne avec la complicité d'un fermier. L'officier a été mis à la disposition de la sûreté qui contrôlera ses dires avant de lui accorder les droits de réfugié, accordés à tous les réfugiés politiques.

### En Egypte

Le Caire. — L'armée est entrée en jeu pour la première fois dans l'histoire de la politique égyptienne. En conséquence un coup d'état s'est produit et le chef du mouvement s'est adressé au pays dans un manifeste. On ne signale pas de troubles.

### La grève de l'acier

Pittsburgh. — La grève de l'acier continue. Le comité directeur du syndicat des ouvriers des aciéries a décidé aujourd'hui de poursuivre la grève "jusqu'à conclusion satisfaisante de la lutte entreprise". Il y a maintenant cinquante jours que le travail a cessé.

### En Corée

HongKong. — L'amiral William Fichteler chef des opérations navales américaines est arrivé à Hong-Kong venant de Formose. Il s'est déclaré optimiste au sujet de la conclusion d'un armistice en Corée. Les communistes ont présumé, désirent l'armistice, mais ils emploient des tactiques dilatoires dans l'espoir d'obtenir des conditions aussi favorables que possible.

### Ridgway en Grèce

Athènes. — L'arrivée du général Ridgway à Athènes est considérée, dans les milieux grecs, comme faisant partie d'une nouvelle situation dans le Moyen-Orient. Ces mêmes milieux ajoutent que la visite répond aux buts suivants:

1. Inspecter les frontières grecques et les travaux stratégiques.
2. Présider une conférence en vue d'étudier les dépenses militaires d'intérêt général dans le cadre de l'OTAN.
3. S'entretenir avec Lord Mountbatten chef de la flotte britannique. Comme celui-ci vient d'avoir un entretien avec le maréchal Tito, on pense que les conversations pourraient aboutir à la formation d'une axe Athènes-Belgrade-Ankara.

### Le Secrétaire ou P. C. Australien entraitement à Moscou

Sydney. — Un secrétaire du parti communiste australien, M. Réginald Dickson, a annoncé aujourd'hui que le secrétaire général du parti, M. L. Sharkney, se rendrait en Russie à la fin du mois pour "raisons de santé".

## Artesanias Borneo

Sandales, sacs le raffia, chapapeaux en "palmito" CONQUISTADOR, 36 (678)

## Visitez Sóller en Chemin de fer électrique!!

Route ideale de tourisme Splendides panoramas!  
Confort Economie!  
Prix du ticket aller et retour  
1er classe 22'20-2eme class 16'80  
Renseignements: Ferrocarril de Soller - Téléphone, 232 9

# SOYEZ LES BIENVENUS A MAJORQUE

Hotel Jaime I: Mr. et Mme. Cumen Ford (Angleterre); Mile. Nell Espiñeira (France); Mr. Julien Lambert (France). Hotel Victoria: Mme. Walkin (Etats-Unis).

### Les jeux olympiques

Helsinki. — Les dieux du stade restent américains, mais les russes mettent au point un "vouléau compresseur sportif" qui deviendra bientôt dange reux. Les américains se sont attribués tous les lauriers symboliques jusqu'à présent. Les russes, se sont attribués quelque victoire individuelle, mais ils sont partout, ils participent à toutes les épreuves, et comme tout ce qu'ils entreprennent ils font le sport avec intensité.

### CONSULATS

- Argentine. — Avda. Alejandro Rosselló, 40. Tel. 2160.
- Belgique. — Santo Domingo, 28. Tel. 2221.
- Costa Rica. — Miramar, 26. Tel. 2139.
- Chili. — Via Roma, 67. Tel. 2279
- France. — General Mola, 48. Tel. 4100.
- Finlande. — Avda. Antonio Maura, 19. Tel. 1417.
- Angleterre. — Almudaina, 11. Tel. 2445.
- Grèce. — Marqués de la Cenja, 42. Tel. 3922.
- Hollande. — San Jaime, 65-2.
- Italie. — Via Roma, 60. Tel. 1110
- Mónaco. — Olmos, 168. Tel. 1390
- Nicaragua. — San Nicolás, 25. Tel. 3122.
- Norvege. — Avda. Antonio Maura, 19. Tel. 1417.
- Panamá. — Rey Sancho, 40. Tel. 1699.
- Perou. — Oliva, 26, pral. Tel. 1931.
- Portugal. — Salud, 1. Tel. 2099.
- Suède. — San Bartolomé, 23-2. Tel. 1957.
- Uruguay. — Sindicato, 113. Tel. 2751.

**BONET** San Nicolás, 15  
Tel. 2117

**Broderies Artistiques a la Main**  
fameuses dans le Monde entier

### LINGERIE

### Lencería Balear

Broderie en tous genres  
Trousseaux de Mariée  
Cricots - Draps de lit - Services de table  
Corbeilles de nouveau-né - Bas  
San Nicolás 27 - 29 - Teléfono 2775

### ALMACENES FUSTER

11 San Miguel  
Vous offre les meilleures  
Gabardines et Reversibles  
pour Dames et Messieurs (776)



### AVIONS

Iberia Líneas Aéreas Españolas  
Départs:

Mardi, Jeudi, Samedi et Dimanche vers Madrid a 18 heures et Lundi, Mercredi et Vendredi vers Valencia a 14 heures 50.

Arrivées:  
Mardi, Jeudi, Samedi et Dimanche de Madrid a 18 heures 30

Mardi, Jeudi et Samedi de Valencia a 18 heures 20.  
Ligne Palma - Barcelone - Palamos  
Lundi, Mercredi et Vendredi services par jour.

Mardi, Jeudi et Samedi services par jour.  
Dimanches services.

### AVIACION Y COMERCIO S. A.

Départs:  
Pour Barcelone, Bilbao et Saragosse. Tous les jours.  
Pour Madrid. Lundi et Mardi.  
Pour Marseille et Alger. Tous les Lundi.  
Pour Paris (direct). Tous les Mardi.

Vins de premier choix  
**Vins d'Or**  
FELANITX MALLORCA (372)

Bar-Restaurant  
**Verdaguer**  
Couvert et a la carte  
Calvo Sotelo, 114-Terreno  
Tel. 2858 (26)



- CINEMA:
- ASTORIA. — (Tel. 6163). — Permanent à partir du 14 h. H. Deux films.
  - AUGUSTA. — (Avenida Conde de Sallent, Tel. 1233). — Permanent à partir de 10 h. Deux films.
  - AVENIDA. — (Avenida Alejandro Rosselló, Tel. 1131). — Permanent à partir de 15'15. Deux films.
  - BORN. — (Tel. 1370). — Permanent à partir de 15'30. Deux films.
  - BALEAR. — (Tel. 1255). — 15 heures. Deux films.
  - RIALTO. — (Tel. 1245). — Permanent à partir de 18'30. Deux films.
  - MODERNO (Plaza Santa Catalina). — Permanent à partir de 18 heures. Deux films.

### DANCINGS-CABARETS:

- TITOS (Terreno) — De 18 heure au petit jour. Dancing et Attractions. Les meilleurs orchestres, les meilleurs artistes! (778)
- CASABLANCA. — (Plaza Lonja, Tel. 1271). — Matinée et soirée. Attractions. Orchestre.
- OLIMPIA. — Summer Season with a Special Floor Show featuring a cast of international artists. (782)
- JACK EL NEGRO (Santa Catalina). — Tous les jours, dans la terrasse. Danses typiques majorquines. Danses "Flamencas" et gitanes avec accompagnement de guitare. Attractions internationales. Deux Orchestres. (789)
- MEDITERRANEA GRAND HOTEL. — Tous les soirs de 7h30 à 9h. Danses folkloriques pas "aires Majorquines" del Port d'Inca.

### Renseignements

- POSTES ET TELEGRAPHES  
José Antonio 1  
TELEPHONE BUREAU CENTRAL  
José Antonio 1  
BUREAU DE POLICE  
Tél. 1231  
DOUANE  
Veril 12. - Tél. 1231  
DIRECTION GENERALE  
DU TOURISME (Bureau)  
E. Generalísimo Frances, 21-22  
Tél. 2316  
Lignes Aériennes:  
IBERIA  
José Antonio 7. Tél. 8709  
AVIACION Y COMERCIO  
Conquistador. - Tél. 1234  
Air France. — Plaza Sta. Catalina  
Thomás, 35; Tel. 2194.  
Air Algerie. — Avenida E. Maura,  
19; Tel. 1074.  
Aéroport. — A Son Bonet 1  
Kms. de Palma.  
TRANSMEDITERRANEA  
Qual. Tél. 2144  
Gares:  
Ferrocarriles de Mallorca. —  
(Chemins de Fer). — Plaza España;  
Tél. 1901.  
Ferrocarril Eléctrico de Sóller, —  
(Chemin de Fer électrique de Sóller). —  
Plaza España; Tel. 2194.

Les chaussures MUT  
vous offrent tous leurs modeles  
entierement faits a la main  
San Miguel, 30 (807)

MODELOS  
*Dan*  
TAILLEUR DE LUXE  
Pl. Cort, 15 - Palma (800)

AGENCE VICH. Toutes affaires  
immobilières - Terrains disponibles.  
Villas a vendre ou a louer.  
Pl. Gomila (El Terreno) (354)

# La Almudaina

## Offers you this page in English

### News from Everywhere

#### International Summer Course

##### On the science of Raimundo Lulio

With great attention is being followed the International Summer Lullistic Course of the Lullistic School of the "Consejo Superior de Investigaciones Cientificas" which congregates together a great number of pupils and professors from different countries especially North America, Canada, Venezuela, England, etc.

The lectures are given in the charming setting of the Library of the Lullistic School in Calle Blanqueran 47, under the direction of Doctor Francisco Sureda Blanes, Director of the Lullistic School.

The subjects are very interesting, trying to explain the varied philosophical conceptions of Universe and Life, as compared with the Lullian conception whose philosophies are the object of an intense world wide movement.

It is undoubtedly certain that the success of this Course so interesting to the defense of the occidental civilization, has fully satisfied the wishes of its organizers. Among the pupils are Mrs. Dina Moore Bowden, President of the Society "Amigos de Mallorca", Miss Vesta Edith Condon, Francisca Catany, Miguel Ramis Magués, J. Alonso, F. Méndez, Oscar E. Ochoa, B. Brusotto, Emmy Haas, M. Durán, B. Homar, Dafne Taylor, Enrique Benito, Lulía Pons, F. Vidal, M. Billoch, C. Bernat, J. Blanes, N. Serra, Antonia María Mora, Pedro Sbert, etc.

Lectures are given from July 8 to August 25 every Thursday and Saturday from 12:00 A.M. to 3:00 P.M.

M. Angeles Esteve de Alomar

#### Egypt. Military Coup

The long drawn out political tension in Egypt reached an unexpected and dramatic climax yesterday ending in a Military coup. Troops and police hold strategic points in Cairo and units are patrolling the city. All Maher Pasha has been called on by the military leaders to try and form a Government. The whole world is asking "What will King Farouk do now?". It had always been hoped that King Farouk would emerge as a decisive figure in one of the world's decisive areas. The Middle East is the southern anchor of Europe's defence. Yet, today, the Middle East is like a ship loaded with high explosives, drifting towards the rocks while the crew fight among themselves. Military spokesmen say that Egypt is eaten up with corruption. Favourites of the King have been infiltrating into the Army of late and quite recently King Farouk suppressed the Army Officers Club. One Military spokesman has said that the coup will in no way interfere with foreign residents and property.

The Military have chosen an opportune time for their coup for this summer, as in every summer, the ruling classes will have fled from scorching Cairo to relax in the cool breezes at Alexandria or on the Riviera. At this time of the year Cairo is said to be "empty". All thinking Egyptians and Western diplomats have been greed for some long time that Egypt desperately needed a leader who could give it a thorough good house cleaning and it was said that the only man for the job, if he chose to, was King Farouk himself. What will be the outcome of the Military coup no one can foresee at the moment. The fate of Egypt now hangs in the balance and the eyes of the world are focussed on the way in which the scales will turn.

REAL ESTATE. Villas to let or sale. Land available (Freehold) Apply: Vich's Agency Plaza Gomila (Terreno) (884)

### For your Entertainment

- ASTORIA.**—(Phone 1163).—Continuous daily from 1.45 p.m. Two pictures.
- AUGUSTA.**—(Avenida Dada Ballen, Phone 1146).—Continuous daily from 1 o'clock. Two pictures.
- AVENIDA.**—(Avenida Alejandro Roselló, Phone 1141).—Continuous daily from 1.15 p.m. Two pictures.
- BORN.**—(Phone 1170).—Continuous daily from 1.15 p.m. Two pictures.
- BALEAR.**—(Phone 1158).—Continuous daily from 1 o'clock. Two pictures.
- RIALTO.**—(Phone 1144).—Continuous daily from 1.15 p.m. Two pictures.
- MODERNO.**—(Plaza Santa Catalina).—Continuous from 1 o'clock. Two pictures.
- CASABLANCA.**—(Plaza Lonja, 2, Phone 1171).—Afternoon and evening. Attractions, Dalmau and His Orchestra.
- JACK EL NEGRO** (Santa Catalina).—Every day, two pictures. Typical majorcan dances. "Flamenco" and gipsy dances with guitar accomp. International Show and 2 Orchestras. (84)
- OLIMPIA.**—Matinée et soirée, la Saison estivals, avec une troupe d'artistes choisis. (782)
- TITOS** (Plaza Gomila. - Phone 1044).—Evenings from 6 p. m. Tea-Dancing-Show From 10 p. m. until dawn The best Orchestras and glamorous spanish and foreign attractions. (778)
- MEDITERRANEO GRAN HOTEL.**—Wednesdays and Saturdays, from 7.30 to 9 P.M. Exhibition of folkdancing by the group: "Altes Majorquines del Pont d'Inca".



## Travellers and Visitors Useful information

ARRIVALS: Jaime I Hotel: Mr. and Mrs. Cumen Ford (Great-Britain); Miss Nell Espineira (France); Mr. Julien Lambert (France). Victoria Hotel: Mrs. Watkin (U.S.A.).

**The most beautiful excursión in Mallorca**  
 Palma to Port of Soller by way of Valldemosa in autocal, returning to Palma in electric train. Or viceversa.  
 Sundays and holidays only, leaving Palma at 10 a. m. Return at 6 p. m.  
 Fare, 36 pesetas.  
 For all information apply to: Ferrocarril de Sóller. Telp. 2325 (371)

**Nursing in Britain**  
 More and more young women in Britain are taking up Nursing as a profession and there are 50,000 Student Nurses in England and Wales today. General conditions and rates of pay have improved tremendously in the Nursing profession during the past few years and with the coming of new methods in the treatment of illness and disease there are unlimited opportunities for advancement and promotion.

**British Troops in Germany**  
 British soldiers stationed in Germany must be very sure of their ground when they fall in love. When a British soldier reports to the Military Authorities that he has fallen in love and become engaged to be married to a German girl he really starts something for himself and his girl friend. It's not enough to say that both parties are sure and that they are convinced they were made for each other and are convinced they were made for each other and are certain they will live happy lyever afterwards! The British Army works on the principle of the age old adage which reads "Absence makes the heart grow fonder". They also know another one which says, "Out of sight, out of mind". Working on the two; and to make absolutely certain that both parties are certain too, the soldier is sent home to England on leave for a waiting period. This waiting period was, until recently, of six months duration and it has just been announced that it has been reduced to four months.

**BONET** San Nicolás, 15  
 Tel. 2117  
 Where the finest Majorcan Hand Embroideries are made (806)

**Lencería Balear**  
 Embroidery of all types  
 Brides' trousseau  
 Knitwear - Bed linen - Table cloths  
 Baby sets - Stockings  
 San Nicolás 27 - 29 - Teléfono 2775 (810)

Look For The Name!  
**ALMACENES FUSTER**  
 San Miguel, st. 11  
 For Ladies and Gentlemens  
 REVERSIBLE RAINCOATS (776)

**FINEST QUALITY WINES**  
**«VINS D'OR»**  
 Society Ltd.  
 Address: Plaza Garcia Orell, 26  
 Tele. 2349  
 PALMA DE MALLORCA (372)

You will find all types of hand-made shoes at  
**MUT Shoemaker**  
 San Miguel, 30 (807)

**MODELOS**  
*Dan*  
**TAILOR DE LUXE**  
 Pl. Cort, 14 - Palma (808)

**Bar Restaurant Verdaguer**  
 Special menus and «a la carte» service  
 Calve Sotelo, 144 (Terreno) - Tel. 2858 (26)

**Artesanias Borneo**  
 Rafia Hand Bags, Hats Fairito, Sandals Rugs  
 CONQUISTADOR, 36 (678)

**TELEGRAPH AND POST OFFICE**  
 Avenida José Antonio, 11

**CENTRAL TELEPHONE OFFICE**  
 Avenida José Antonio, 11

**POLICE STATION AND PASSPORT OFFICE**  
 Civil Governor's Office, Phone 1221.

**CUSTOMS OFFICE**  
 Veri, 12. Phone 1167.

**TOURIST INFORMATION OFFICE**  
 Paseo Generalísimo Franco, 11  
 Phone 2216.

**AIR LINES:**  
**Iberia, José Antonio, 11**  
 Phone 2764.  
 Departures:  
 For Madrid: Tuesday, Thursday and Saturday, at 16.50 hrs.  
 For Valencia: Monday, Wednesday and Friday, at 14.50 hrs.  
 Arrivals:  
 From Madrid: Tuesday, Thursday, Saturday and Sunday, at 18.15 hrs.  
 From Valencia: Tuesday, Thursday and Saturday, at 16.20 hrs.  
**Aviación y Comercio S. A.**  
 Departures from Palma:  
 To Barcelona-Bilbao-Saragosa Every Day.  
 To Madrid, Monday and Tuesday only.  
 To Marselles and Algiers, Monday only.  
 To Paris (direct), Tuesday only.

**Services between Palma and Barcelona:**  
 Monday, Wednesday and Friday 9 services daily, (morning and afternoon).  
 Tuesday, Thursday and Saturday, 11 services daily, (morning and afternoon).  
 Sunday, 7 services daily.  
 Air France, Pl. Sta. Catalina, Tomás, 35, Phone 2594.  
 Air Algérie, Ave. A. Manu, Phone 1074.  
 Airport - San Bonet, 11 km from Palma.

**SHIPPING LINES:**  
 Compañía Trasmediterránea, Pier, Phone 2108.  
 Departures:  
 For Barcelona: Every day (except Sundays) 9 p.m.  
 For Ibiza and Valencia: Monday at 12 midday.  
 For Valencia (direct): Every 3 days at 8 p.m.

**Arrivals**  
 From Barcelona: Every day (except Mondays) 7 a.m.  
 From Ibiza and Valencia: Tuesdays at 3 p.m.  
 From Valencia (direct): Every 3 days at 8 a.m.

**RAILWAYS**  
 Ferrocarriles de Mallorca España. Phone 1905.  
 Ferrocarril de Sóller (Mallorca)

#### Steel Strike in the United States

The United States Steel strike, now in its 8th week, as resulted in a large scale unemployment in the steel and allied industries and slowed up the manufacture of vital munitions of war for use in Korea, took a turn towards a solution yesterday.

Representatives of both sides were summoned to the White House to see Mr. Truman. Defence Secretary Mr. Lovatt has said that if the strike was to end tomorrow it would take a whole year for the damage, suffered by the defence programme, to be repaired.

#### Democratic Convention at Chicago

Calls for nominations for Candidates for Presidency commenced yesterday. It is reported that the trend towards "Stephenson" was showing strongly. Mr. Harrman, Senator Kefauver, Senator Russell and Senator Kerr are still in the race and all say they have a good chance of winning the nomination, but they are nowhere near "Stephenson". It is said that Senator Stephenson in his address to the Convention "Scored a personal triumph".

# CRONICA DEPORTIVA

## MEMORANDO ANIVERSARIO

por J. M.<sup>a</sup> Doménech

"Hispania" va a conmemorar digna y jovialmente el "X Aniversario" de su nacimiento. diez años después— recordamos su modesta aparición, temor a mostrarse en público, aquel natural gesto de pringolpear la aldaba de gran estamento regional. "Hispania" surgía de la nada calladamente, sin fuegos de arrompetas anunciadoras. Había cometido la audacia de ahora se encontraba ante los grandes magnates a quienes iba respetuosamente sabiéndose inferior. El "Hispania" tenía una virtud capaz de todos los milafé. Después de diez años de lucha, fué su magnifico escudo para la del ariete para el ataque. No le importó la cuestión tiempo. La "confianza" existe la palabra tiempo no tiene valor. En el futuro y la "confianza" en sus propias fuerzas hicieron al club con paso seguro hacia la consecución de sus fines. No celebra ninguna victoria. Pero celebra algo mejor: su Y esto, en esta época en que el deporte no es un simple y está a merced de profundas crisis económicas, tiene un inestimable valor, porque significa que a despecho de todo, no se ha apagado el entusiasmo que mantiene encendida —contra la marea— Pedro Amengual. "Hispania" que ha obtenido ya títulos campeonales, sigue en el futuro dispuesto a reconquistar aquello que perdiera en momentos muy gratos al recuerdo. Quiere celebrar dignamente el aniversario de su aparición. Siempre impresa en grandes letras el nacimiento de toda mañana y pasado, son los días señalados para dicha celebración. Y para ello el "Hispania" ha confeccionado un triple programa que figuran pruebas de atletismo, partidos de baloncesto, y sobre patines, ciclismo, folklore, verbenas y teatro cómico. ¿Por qué? ¿No es lógico el entusiasmo del Vivero ante el comentario? El Vivero no hay más equipo que el "Hispania". Por esto la celebración de aniversario, todos han querido prestar su colaboración para que las fiestas conmemorativas sean un éxito deportivo.

## Campeonatos regionales de natación

se disputarán próximamente, patrocinados por el Excmo. Sr. Gobernador Civil

Los amantes del noble deporte de la natación, se ven con una gran expectativa el anuncio de la celebración de campeonatos regionales que tendrán patrocinados para primera autoridad el Sr. Rodríguez del Valcárcel, impulsor de toda acción deportiva. Se señalan las fechas del 27 del corriente y los días 3 de agosto venidero jornadas en que tendrán lugar las pruebas que integran los campeonatos. Mañana del 27 —el próximo— se disputará la prueba del Puerto, en cuya imprenta se ventilará el título y en los otros días se correrán distintas pruebas en la piscina del C. N. de Palma. La decantada de estos campeonatos es la participación del Club Militar, equipos que estarán en el C. N. Palma. El Club Militar está integrado por los vencedores de los campeonatos Regiochalest, y que en la actualidad se preparan para los Campeonatos Nacionales que se celebrarán en los próximos días.

Los campeonatos de Baleares volverán a recobrar aquella importancia e interés que ya hace varios años está ausente de nuestro ambiente natatorio.

### Coliseo Balear

ACTUARA MANANA PEPE MARCHENA

Para mañana noche anuncia la Empresa de la Plaza de Toros, la única actuación en Palma del galán cantante Pepe Marchena, al frente de su espectáculo "Motivos de Andalucía" y en el cual figurarán un grupo selecto de artistas y atracciones de primerísima categoría. Es obvio presentar a Pepe Marchena, pues es de sobra conocido por sus actuaciones en la pantalla. Forman parte del espectáculo la estrella de la canción española Mercedes Chacón, conocida en Palma ya que era la primera figura femenina de la Compañía de Pepe Pinto; Mary Carlota, ballarina a la guitarra; Manuela de Ronda, cantora a la guitarra; Stela y Zurinaba, pareja de marionetistas cómicos; un cuerpo de baile con 10 bailarinas de alta escuela; cantoras; bailarinas, etc. Mañana noche, actuarán por único día en la Plaza de Toros, siguiendo precios populares.

### Helados ALASKA

insustituibles, etc. (784)

## Ganadores del "tour"

He aquí los ganadores de la Vuelta a Francia, que comenzó a disputarse en 1903. Únicamente no se ha corrido los años 1915, 1916, 1917, 1918, 1940, 1941, 1942, 1943, 1944, 1945 y 1946, a causa de las dos guerras mundiales.

- 1903: Garin (Francia)
- 1904: Cornet (Francia)
- 1905: Trousselier (Francia)
- 1906: Pottier (Francia)
- 1907: Petit Breton (Francia)
- 1908: Petit Breton (Francia)
- 1909: Faber (Luxemburgo)
- 1910: Lapize (Francia)
- 1911: Garrigou (Francia)
- 1912: Defraye (Bélgica)
- 1913: Thys (Bélgica)
- 1914: Thys (Bélgica)
- 1919: Lambet (Bélgica)
- 1920: Thys (Bélgica)
- 1921: Scieur (Bélgica)
- 1922: Lambet (Bélgica)
- 1923: H. Pelissier (Francia)
- 1924: Bottecchia (Italia)
- 1925: Bottecchia (Italia)
- 1926: L. Buyse (Bélgica)
- 1927: Frantz (Luxemburgo)
- 1928: Frantz (Luxemburgo)
- 1929: Dewale (Bélgica)
- 1930: Leducq (Francia)
- 1931: A. Magne (Francia)
- 1932: Leducq (Francia)
- 1933: Speicher (Francia)
- 1934: A. Magne (Francia)
- 1935: R. Maes (Bélgica)
- 1936: S. Maes (Bélgica)
- 1937: Lapebie (Francia)
- 1938: Bartali (Italia)
- 1939: S. Maes (Bélgica)
- 1947: Robic (Francia)
- 1948: Bartali (Italia)
- 1949: Coppi (Italia)
- 1950: Kubler (Suiza)
- 1951: Koblet (Suiza)
- 1952: Coppi (Italia)

## GALGOS

Con mucha animación se corrió el programa de galgos en pista, anunciado para ayer por la tarde, cuyos resultados a continuación detallamos:

Primera carrera "Lejano" de F. Ferrer y "Rosa de Africa" de C. Seguí, apuestas a 34 ptas.; segunda carrera "Satisfecia II" de R. Amengual y "Aiza" de G. Suñer, apuestas a 30 ptas.; tercera carrera "Sol de Amor" de A. Galmés y "Sultana" de A. Barceló, apuestas a 28 ptas.; cuarta carrera "Delfín azul" de A. Galmés y "Salmonete" de M. Vilaseca, apuestas a 29 ptas.; quinta carrera "Manto Rubio" de I. Lucena y "Bongolin" de M. Carmen, apuestas a 20 ptas.; sexta carrera "Abonita" de T. Estellán y "Rafaga II" de S. Pujol, apuestas a 78 pesetas; séptima carrera "Bella Marfileña" de M. Oliver y "Yust-Delma" de M. Vilaseca, apuestas a 16 ptas.; octava carrera "Eléctrico" de J. Pons y "Trinqueté" de B. Valls, apuestas a 39 ptas.; novena carrera "Tranquila" de J. Rosselló y "Lider" de L. Flol, apuestas a 34 ptas. El resultado de la Tripletta fué 4-8-1, pagándose a 849 pesetas, por apuesta de 2 pesetas.

**DE COMA**  
SUMINISTROS PARA  
Artículos en general  
Calle de San Antonio, 47. Tel. 313

## NATACION

### La travesía del puerto

**CAMPEONATO DE BALEARES DE GRAN FONDO PATROCINADO POR EL EXCMO. SR. GOBERNADOR CIVIL Y ORGANIZADO POR EL CLUB NATACION PALMA**

**REGLAMENTO DE LA PRUEBA**  
Art. 1.º — El Club Natación Palma organiza para el próximo día 27, a las 12 h., el Campeonato de Baleares de Gran Fondo (travesía del Puerto de Palma), cuyo recorrido es de 2,000 metros, desde el dique de Porto-Pi hasta S'Aigo Dolça.

Art. 2.º — Podrán participar en la prueba todos los nadadores con o sin licencia federativa.

Art. 3.º — La clasificación será individual y por equipos de cinco nadadores.

Art. 4.º — Se considerarán clasificados todos aquellos nadadores que entren en la meta después de cinco minutos de la llegada del primero.

Art. 5.º — A los vencedores de cada categoría se les entregará un trofeo, a los restantes clasificados una medalla y al equipo vencedor una copa.

Art. 6.º — El plazo de inscripción se cierra el día 27, a las 11 h., en el local social del C. N. Palma.

Art. 7.º — Todas las disposiciones técnicas y reglamentarias por las que ha de regirse esta prueba serán las establecidas por los Reglamentos de las Federaciones Española y Balear de Natación. El Jurado será nombrado por el Colegio Balear de Arbitros y Oficiales de Natación.

Art. 8.º — Todas las reclamaciones se harán por escrito en un plazo de 30 minutos después de finalizada la prueba. Los fallos y decisiones del Jurado serán inapelables.

Palma de Mallorca a 22 de julio de 1952. — La Comisión Deportiva. — Aprobado por la F. B. N.

### Helados ALASKA

delicia del paladar (384)

## FUTBOL Hoy a las 6'30 - Gran Torneo Triangular

Para los días 25, 26 y 27 Julio, entre los equipos

## SAN MAGIN - HURACAN - HOSTALETS

Señoras y niños entrada gratis - TODO EN SON CANALS

JULIO  
**27**  
DOMINGO  
A las 5'45 tarde

## TOROS EN INCA

Tradicional novillada con picadores con motivo de las FIESTAS PATRONALES en la que serán estoqueados

6 magníficos y escogidos NOVILLOS - TOROS de la prestigiosa y acreditada ganadería comarenense de don FELIX GOMEZ, cruce de la del Excmo. Sr. CONDE DE LA CORTE, por los jóvenes diestros 6

## Joselito TORRES

(de Venezuela)

## Carlos CORPAS - Paquito CORPAS

(de Málaga)

Precios limitadísimos - Entradas a 10 Ptas.

Servicio especial de trenes y autobuses en todas las líneas a precios reducidos. - Ver programas de mano.

Venta de localidades a partir de hoy en Café Roma, Bar Rosales, y en la Sociedad Taurina El Ruedo, Plaza Mayor.

(988)





# TEATRO·CINE·VARIEDADES

## ¡VA...!



### Cines

**ASTORIA.** — Desde las 3'45 "El sueño de Andalucía" (en gevacolor) y "La Brigada Suicida"

**AUGUSTA.** — Desde las 4. "Guadalcanal" y "Que verde era mi valle".

**AVENIDA.** — Desde las 3'15: "El sueño de Andalucía" (en gevacolor) y "La Brigada Suicida".

**BALEAR.** — "La dinastía de los Forsyle".

**BORN.** — "La dinastía de los Forsyte" y "Compañero de mi vida".

**DORADO.** — Desde las 3: "Cielo negro" y "Guerrilleros en Filipinas".

**FANTASIO.** — Desde las 3: "Odio entre hermanos" y "La sombra de una duda".

**LIRICO.** — "El Danubio rojo" y "Cuando ellas se encuentran".

**METROPOL.** — Desde las 3'30: "Hamlet" y "4 en un jeep".

**MODERNO.** — Desde las 3'30: "La sombra de una duda" y "Odio entre hermanos".

**MODERNO (Sta. Catalina).** — "Guerrilleros en Filipinas" y "Cielo negro".

**ORIENTAL.** — Desde las 3: "Guerrilleros en Filipinas" y "Cielo negro".

**PROTECTORA.** — Desde las 3'30: "Hamlet" y "4 en un jeep".

**RIALTO.** — Desde las 4: "Cielo negro" y "Guerrilleros en Filipinas".

**VICTORIA.** — "Guadalcanal" y "Que verde era mi valle".

### Variedades

**CASABLANCA.** — Tarde y noche. Baile y atracciones.

**JACK EL NEGRO.** — Tarde y noche. Atracciones. Tres orquestas. Despedida de Gogo Andreu.

**OLIMPIA.** — Tarde y noche. Baile y atracciones. Cuatro orquestas.

**ROSALES.** — Baile y atracciones. Dos orquestas.

**TREBOL.** — Tarde y noche. Baile y atracciones. Tres orquestas. Hoy, Jueves de "Trebol".

**VILLA ROSA.** — A las 10'30. Tarde y noche. Desfile de atracciones. Cuatro flamenco. Dos orquestas.

**HELADOS ALASKA** no son populares por su precio sino por su calidad. (384)

## Reuniones técnicas de radio-aficionados

### SE INICIARON EN SANTANDER

Santander, 24. — En la Universidad Menéndez y Pelayo han dado comienzo las primeras reuniones técnicas nacionales de Radio-aficionados, en las que participan numerosos congresistas de todas las partes del mundo. — Cifra.

## Lea La Almudaina

## Dos notas gráficas de la vida urbana



En el grabado de la izquierda y en primer término aparece un tranvía que hace días descarriló y Via Roma, frente a los jardines de la Misericordia. Frente al otro coche, conductores y cobradores tratan de solucionar el problema mientras algunos curiosos observan el espectáculo, que por cierto no constituye novedad alguna.

La otra foto está tomada en la plaza Mayor y como podrá ver el curioso lector, se trata de un seherbio autocar que se ha estacionado perpendicularmente a la acera y ocupa el espacio vital de ésta que teóricamente está reservada a los peatones. Pero ya es sabido que entre las teoría y la práctica media un abismo.

Fotos Ferrer

## En una zona de la provincia de Zamora el temporal ha causado graves daños en el campo

### Las aguas han arrasado muchas hectáreas de huerta

Zamora, 24. — Las tormentas de agua y granizo de estos últimos días han causado daños en varias comarcas de esta provincia. Uno de los pueblos más afectados ha sido el de Villaseca, donde los edificios han perdido la techumbre y sus muros sufrieron grandes daños.

Las aguas, formando verdadero torrente, han arrasado muchas hectáreas de huerta, la mitad de las cuales pertenecían a familias humildes que no poseían otro medio de vida. Se considera difícil el aprovechamiento de estas huertas.

En las eras del pueblo las pérdidas se calculan en un treinta por ciento de la mies amontonada. Solamente en tres de ellas, el agua arrastró más de 200 fanegas de grano. Los viñedos y otros sembrados han sido también duramente castigados. Igualmente han sufrido mucho las instalaciones de la región de los Pagos Bajos, muchos de los cuales han sido inutilizadas y algunos motores arrastrados por las aguas.

Las carreteras y caminos de acceso al pueblo se hallan intransitables.

Las pérdidas por todos los conceptos son muy elevadas y actualmente se lleva a cabo la peritación oficial para tramitar el expediente de petición de auxilio al Gobierno. — Cifra.

\*\*\*

Alcázar de San Juan, 24. — Se reciben noticias de que en varios pueblos toledanos colindantes con esta zona se desencadenó en las últimas horas de esta tarde una tormenta de piedra, agua y viento que causó grandes daños en los viñedos y en los sembrados aun pendientes de sega. Los trenes circulan con precauciones por la violencia de las aguas, pero el tráfico se efectúa normalmente. — Cifra.

## Dr. GABRIEL RUL-LAN

### INFANCIA

Consulta de 11 a 1

Calle Imprenta, n.º 2, 1.º

(856)

## HELADOS ALASKA

sirve a hoteles, restaurantes, bares...

(784)



## JULITA ESTER

### No necesita presentaciones

Después de una larga ausencia —excesivamente larga nos ha parecido— ha vuelto a Mallorca Julita Ester.

La gran cantante melódica ha vuelto a la Isla con el mismo caudal de simpatía, de arte y serena belleza, que se llevó tras unas brillantes temporadas en los mejores salones de Palma.

Julita Ester —que no necesita presentación— causó en su debut en "Rosales" la misma sensación que cuando su primera venida. Hoy como entonces sigue siendo la mujer elegante que canta con gusto y viste mejor.

Tal vez haya venido más completa. Pero esto, lejos de ser un defecto, es una virtud. La rubia cantante se nos ha mostrado en toda su esplendor artística y nos ha hecho evocar otras fechas y otros lugares, en que, a diario, fué conquistando el público a pulso, a través de la suave melodía de sus canciones.

Aquella simpatía de entonces se mantiene invariable; como su belleza y como su arte.

Noche tras noche la caricia del aplauso llega íntegramente a su oído. Noche tras noche también la caricia de su voz —que se eterniza en el eco de sus canciones— llega suavemente al espectador, que vuelve a tener enfrente a una de las mejores intérpretes de la canción moderna. — JIMMY.

## Anunciantes

Para anuncios en este diario dirigirse de 9 a 13 y de 15 a 19 a

## Publicidad Balear, S. A.

Plaza de Cort, 10 :: Teléfono 2081 :: Palma

Y durante las 24 horas del día a "Prensa Mallorquina", S. A.

Plaza de Santa Eulalia, del n.º 11 al 13  
Teléfono 2853 :: Palma

# "Tablas" en Corea al entrar en el tercer año de guerra

## Una "acción de policía" iniciada en 1950 que ha cambiado, por completo, la situación mundial

### IV

Aunque ha podido conservarse Corea del Sur se ha hecho a un precio muy caro y a base de la destrucción de casi todo el país. Se lleva a cabo una guerra en un área del mundo donde una decisión contra el mayor enemigo, la Rusia Soviética, no puede alcanzarse. Se lucha en una zona donde el enemigo puede decargar toda su superioridad numérica en hombres. En Corea, los Estados Unidos tienen siete divisiones de las 27 que ahora disponen, o sea una buena porción de su fuerza militar activa, mientras que Rusia tiene libertad de acción y ni un sólo hombre comprometió en Corea, sólo opone la carne de cañón de sus satélites. Desde su intervención en Corea, la China comunista ha consolidado su dominio sobre el territorio continental y con la ayuda de la Rusia soviética se ha reforzado. La amenaza interna de las guerrillas es ahora menor y el progreso que ha hecho Mao Tse Tung le levantan y organizan nuevas fuerzas, imbuidas de fanatismo, y armadas y entrenadas moderadamente, constituyen una amenaza para el futuro. Estamos ante el crecimiento de China como mo-

derno poder militar. Además, Corea ha sido cuidadosamente integrada dentro de los planes globales de guerra del comunismo. La continuación de la guerra coreana ha obligado a los Estados Unidos y a las Naciones Unidas a la dispersión de sus fuerzas y ha sorbido para Oriente buena parte de la ayuda militar a Europa. El rearme aliado ha sido respondido con un incremento en el rearme de los satélites de Rusia y de la misma URSS. El rearme de la Alemania Oriental es un hecho amenazador. La Unión Soviética, con el apoyo y colaboración de los partidos comunistas de todo el mundo, sigue creando políticas y psicológicas extorsiones, y forzando a los aliados a invertir enormes sumas para ganancias limitadas e indecisas. Rusia, por añadidura, se ha aprovechado hábilmente de los fallos y equivocaciones de los aliados. Su guerra psicológica va dejando huellas en todas partes, como consecuencia de las equivocaciones aliadas en Panmunjon y de la ineptitud demostrada con los prisioneros de guerra rojos en la isla de Koje. Rusia ha acusado falsamen-

te, ha calumniado mejor dicho a los americanos, pero con gran efectividad, de desarrollar la guerra bacteriológica en Corea y China. Finalmente, hay que apuntar que la guerra de Corea —una guerra "en tablas"— no ofrece, al entrar en su tercer año, ninguna posibilidad de terminarse en perspectiva o a la vista.

A. C.

## ECOS de AYER

### Visita de la loca fortuna

Tras una larga temporada de ausencia la loca fortuna posee de nuevo ayer sobre nuestra ciudad y esta es la hora en que los felices poseedores del número 6596 favorecido con el premio mayor en el sorteo de ayer de la Lotería Nacional, estarán entregados a honradas cavilaciones acerca de la inversión que deben dar a los ochenta mil duros que les han correspondido, pero, desde luego, el veraneo ya no constituirá para ellos un problema crematístico.

Fueron abundantísimas las personas que abandonaron la ciudad. Influyeron en ello dos circunstancias propicias: la una al ser víspera de fiesta y no ser pocas las industrias que el sábado practican lo que vulgarmente se llama puente, lo que permite que el asueto pueda prolongarse hasta el lunes. Otra razón para este éxodo, es la de ser numerosos los pueblos que estos días celebran sus fiestas patronales, y como estas celebraciones conservan en los medios rurales su sabor tradicional —y pese a los inevitables modernismos— los familiares y amigos aprovechan tales coyunturas para renovar afectos distantes. Estos hechos se reflejaron en la escasa animación que se observó en las calles céntricas, pues que por una u otra causa las gentes tratan de ganar la partida al sofocante calor.

La disertación de la profesora Celia Viñas en el Curso de Verano para extranjeros fué escuchado con mucha atención y mostró una vez más la calidad intelectual de la disertante.

Caidas de ciclistas ganados por el vértigo de la velocidad, alguna persona víctima de la dentadura de un cau agresivo y malhumorado, gentes que resuelven sus discrepancias a puñetazo limpio, integran de esta víspera de Santiago, que, según se ve por lo expuesto, no exigió grandes esfuerzos a los informadores y en cambio obligó al ecoista a exprimir hasta las heces el limón de aquel susodicho noticiario. — PEDRO NIMIO.

### Helados ALASKA

la golosina de grandes y chicos (781)



# Reviviscencia

## Régimen de policía en la ciudad

por Antonio P...

Circunstancias ajenas a mi voluntad obligaron a poner un parentésis, más dilatado de lo que presumía al principio, a la información retrospectiva sobre el régimen de policía de la ciudad durante el siglo XV bajo el tomo general de "Reviviscencias". En lo que va publicado de aquella, me referí, holgadamente, a la calle de los Mercaderes, Lonja y su plaza, Corredores de Comercio, iglesia de San Telmo y Mareantes y al dramático episodio de los vizcaínos que llevó la confusión y espanto a los hogares ciudadanos. Ahora intentaré dar fin a mi trabajo, como no sea más que para dejar cumplida una promesa, todavía no cumplida. Nobleza obliga. Entonces nos enteramos, seguramente con interés y placer, de la extrema y cuidadosa diligencia que ponían los Jurados de que la calle de los Mercaderes, la plaza de la Lonja y de la Ribera no permaneciesen invadidas más de ocho días por ninguna clase de estorbos: cubas de vino, aros y madera con otras zarandajas, no destinados a la venta, y que, además de obstaculizar el paso de los peatones, daban a los extranjeros la pésima impresión de no existir adecuado régimen de policía, tan primordial en las ciudades marítimas, abiertas al comercio y navegación. Por este motivo, a las disposiciones, tendentes a establecer el orden y ornato de la ciudad, ya conocidas, hemos engarzando las que quedarán rezagadas en espera de su turno, y que se refieren, en gran parte, a los oficios manuales.

Así, los obreros que aserraban o entablaban los maderos en los angostos callejones, que desembocaban en la plaza "de la Fusta", viéronse precisados a trasladar sus actividades laborales fuera de la puerta de Porto Pi o en el Borne. A nadie era permitido echar piedras, tierra, barreduras ni desperdicios algunos por el "Mirador" conocido también entonces bajo la denominación "del Foral": ni por el alcantarillado, que radicaba en aquel lugar ni por otro junto a la fuente de la Portella; ni aprovechar sus aguas para lavar sábanas, colchas y demás. Idénticas disposiciones rezaban respecto a la plaza del portal de Porto Pi, después de Santa Catalina, y de la "Fusta", dentro de aquel.

El coracero no podía ejercer su oficio a cielo abierto, donde acechase el peligro de que, al cortar las piezas metálicas, alguna de ellas cayesen en medio de la calle, y lastimase al transeunte, que en aquel preciso momento acertase a pasar.

Semejantes ordenaciones, de carácter preventivo, tenían dadas los Jurados, en lo que se refería a los zapateros, que trabajaban en el barrio de la Zapatería, enclavado entre la Pescadería, hoy plaza Rastrillo, y la de Santa Eulalia.

No se permitía al maestro ni oficial sentarse en bancos o sillas, que se adelantasen a las mesas, colocadas en el exterior de sus obradores; ni a las mujeres, que hilaban al torno, como no lo mantuviesen tan recogido junto a la pared con el peine, que alejasen la posibilidad de dañar, en gracia a cualquier descuido, a la persona que, cabe ellas, transitase; ni a los maestros sastres, que cosiesen sobre mesas en tal forma, que con los pies fuese dado ensuciar o estorbar el tránsito público.

Estaba rigurosamente mandado que los bancos de piedra, mesas, subidores, situados al lado del umbral de las casas, al igual que las mesas de cambio, de los fabricantes de paños y de escribanos no inva-

diesen la vía pública más allá de tres palmos de Montpellier, desde la pared.

El comerciante, que hubiese comprado alguna mercadería de madera, loza, incluso legumbres u otros comestibles, descargada nave veneciana o de cualquier embarcación de procedencia diversa, no podía retirarla del muelle y disponer, libremente de ella, antes no la dejaba en el muelle, do lugar tres días, con el fin que todo ciudadano, usando el derecho, que le asistía, le pudiese adquirir la cantidad que necesitaba para sus atenciones familiares al precio de coste pagado por el comerciante.

La adquisición de arroz y trigo extranjero no venía ajorada.

En semejantes condiciones de base, en lo que respecta al "deis tres dies" el tonelero, tras los aros, duelas y demás piezas de madera, no viajase a otros puertos y riesgo suyo.

El expendedor de mimbres debía ajustarlos como a la siguiente cuenta: el mazo legal de mimbres grandes gruesos contaba diez pares, medianos, veinte; los pequeños, treinta.

La construcción de medias caderas, barcillas o almudes de forma cuadrada, sino más bien dundas no estaba autorizada al carpintero en su taller o al particular en su casa. La venta introducida en la ciudad, para borrar con ella el vino, se veía a peso. El contraventor era pagado en cinco sueldos por cada Esta disposición se extendía a plateros y también a los plateros, sobre los cuales pesaba multa de cien sueldos en los casos de incumplimiento. Quedaba de la obligatoriedad del peso venta de agujas y anillos.

En el comercio de la miel mayor o en cántaros se precisaba descontar las taras, con aumento de diez libras por cada fracción.

En la Edad Media no se permitían las brigadas municipales cargadas de aplanar el piso de plazas y calles. Los mismos vecinos de cada localidad suplían esta falta, no permitiendo con temeridad y constancia la lenta formación de ribazos y montones de piedra o tierra delante de sus hogares, cuidando no exento de cierto cuidado Si por casualidad el ajetreo puesto por el trabajo en el barrio o en la viña dejase caer algunas piedras o pedazos de cachalotes pronto desaparecían de la vista, pultados bajo tierra.

Los Jurados también se preocupaban por la salud pública y a este fin no permitían la existencia de balsas para el remojo del dentro de una área convenida que comprendía desde las murallas de la ciudad hasta la propiedad de un Noguera y puente d'En Cogolles, balsa de Rebassa y Torres Lavaneras, parecer situadas en la Roca del Molinar; y de la calle que del Riera comunica con el barrio de Salelles el benemérito fundador del hospital de Santa Catalina en gracia a la ludia prevenida por los fueros de la ciudad no se consentía que se echasen aguas sucias a la vía pública, no fuesen las de lluvia y las que provenían de la limpieza de los zozos, barriles, botas o cubas.

Las escaleras plegadizas o plegar, que los carpinteros dejaban fuera de su casa, quedaban de todo posible hurto mediante una cadena, que las sujetaba a la mitad de una estaca.

# El mundo marcha

EN LAS ORILLAS DEL MEDITERRANEO...

El Medio Oriente y el Mediterráneo central y oriental no dejan nunca, ni por un momento, de ser tema de actualidad en el escenario internacional. Uno de los esfuerzos más considerables hechos para el acercamiento de los dos pueblos a orillas del Bósforo y uno de los acontecimientos más notables y de más ancha trascendencia actual en esta zona mediterránea, ha sido el viaje de los soberanos griegos a Turquía. La simpatía de los reyes de los helenos, Pablo y Federica, y la buena disposición hallada en el pueblo de Turquía han dado la razón a los que colaboraron en esta labor difícil y delicada. Para el próximo mes de septiembre, el Presidente de la República turca, Djelal Bayar, irá a Grecia y es seguro que allí encontrará la réplica cordial que merece la acogida de los turcos a los soberanos griegos. Esta aproximación de los dos países tiene una importancia capital en los momentos presentes en que se habla de una posible alianza greco-italo-turca, dentro de la N.A.T.O. y que las relaciones entre Grecia y Turquía con Yugoslavia van siendo anustosas.

La aproximación de Grecia y de Turquía, puesta de relieve por las conferencias celebradas recientemente y por el viaje de los soberanos helenos, ha sido seguida en los países árabes con mucha atención, y no han faltado los comentarios que subrayaran el ejemplo dado por esas dos naciones, tradicionalmente separadas, incitando a seguirlo en el ámbito árabe.

Desde luego, la lección de buena voluntad, que están dando estos dos pueblos es ejemplar. No en balde hay en Corea luchando juntos, heroica y bravamente, una brigada turca y un regimiento griego.

Y para no dejar cabo suelto, a propósito de griegos y turcos, agregaremos que Tito acaba de decir que, aunque no quiere negociar ningún pacto para unirse a la Organización del Pacto Atlántico, promete, no obstante, defender a Grecia y Turquía si fueran atacadas. Y entre tanto, los egipcios nos ofrecen un golpe de estado acaudillado por el general Naguib Bey, el cual dueño de la situación, ha sido nombrado por el Rey Faruk, Comandante en Jefe del Ejército egipcio.

Siempre se ha impuesto en Egipto la cordura y el sentido en sus problemas, tan delicados y difíciles como es el de Suez, por ejemplo. Es muy posible que este golpe militar venga a poner orden en muchas cosas y a evitar otras peligrosas.



REY PABLO